ԱՐԱՐԱՏ

ԼՐԱԳԻՐ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԱԶԳԱՅԻՆ ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ ԵՒ ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ

ԳԻՆ

Ամբողջ տարի կամ Պօլսոյ համար 60 գր.
» Դուրսը » 10 մէճ
Վեցամսեայ կամ Պօլսոյ » 30 գր.
» Դուրսը » 5 մէճ
Ուրբաթանցիր թերթի գին 30 փր.
Յանձնուցման առջև մէկ անգամի համար 3 գրուշ, երկու անգամի համար 2 գրուշ, աւելի անգամներու համար զատ սակարկութիւն կը լայ.

ԳԱՅՄԱՆՔ

Դուրս գացած լրագրայ համար ծախքը խմբագրութեան վրայ է.
Լրագրոյս վերաբերեալ նամակ կամ որ եւ իցէ դրութիւն խմբագիր —Տնօրէնին պիտի ուղղուի, կամ Պօլիս, Զինիլի խան, Մարիսի դրասենեակը.
Ձանգու ծախքը չվճարուած նամակ չընդունուիր.

ԿՈՍՏԱՆԴՆՈՒՊՕԼԻՍ 13 ՍԵՊՏԵՄԲԵՐ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ

ՎԵՐՋԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

Վիեննա 22 սեպտ.

Լատինոյ թագաւորը կայսեր և արքունի ազգակցութեան ուղեկցութեամբ երկաթուղիով կայսրանն երթալով տրտաղին համբոյրներով բաժնուելու անենդէ և հանդիպ ելաւ ի Պէշլին՝ բուսմաթիւ ժողովրդեան համակրալից կեցցէներովը ողջունուելով։

Պէշ ին 22 սեպտ.

Լատինոյ թագաւորը կէս օրէն ետքը հոս հասաւ։ Կիրեսի կայսրն, արքայազուն իշխանքն, մարշալները և նախարարք ի ոտիթիւ ժողովուրդը երկաթուղիին կայարանն երթալով դիմաւորեցին։

Փարիզ 22 սեպտ.

Դուստրուրէն յուր կուռան թէ ազգային ժողովոյ նոր երեսփոխան մ'բնտրելու քուէարկութեան մէջ Պ. Քիս հանրապետականն յաղթող ելաւ Գ. Ռոյ որ Քոմանեանի դէմ։

Տաքիոր Ներսէսեան մեռաւ։

Մադրիտ 22 սեպտ.

Պատերազմական նաւերը Քարթաժէնի յեղափոխական ժողովին հրամանաւ Ալիքանթի դնացին և բազարը ռմբակոծել կ'սպառնան։

Գ. Քոսթէլլար գործիչ ազատարկութեան մ'սկսաւ։

Հաւանա 22 սեպտ.

Կը հաւատան հոս թէ Անգլիա Աբրաբիա և Լատինիա հանձնուած են Սուէզի ջրանցքին խնդրոյն վրայ։

Փարիզ 23 սեպտ.

Օրինաւորական երեսփոխանաց Շամպորի կոմսին հետ բանակցութեան արդիւնքը հաստատեցաւ։ Շամպորի կոմսը լոյսերեր է այն կարծեաց դէմ թէ իբր թէ Գրաֆիսա վերադարձը կրօնական պատերազմի նշան պիտի ըլլայ։ Կը կարծէ թէ 1814 ի Վանմանագրութիւնը պարպանեներուն հաւեմատ չնուազած էր։ և թէ ժողովին վիճարանութեամբ և շփաւորութեամբ կրնայ երկիրը դարմանել։ Կոմսը յայտներ է նաև թէ դրօշակի խնդրոյն կարգադրութիւնն ալ ներկայ ազգային ժողովին կը թողու։

Լիսպոն 22 սեպտ.

Սրէկ իրիկուն ժամը 11ին հրդեհ պատահելով հարիւրի չափ չէնք այրեցան Ֆըրանք և Հաֆի Սիամ փողոցներուն մէջ։ Եղած կորուստը 60000 լիրակը հաշուենու։

Թէհրան 23 սեպտ.

Շահն այսօր Թէհրան մտաւ։ Բոլոր ժողովուրդն հաւատարմութեան ամենանկեղծ ցոյցերով կինքն ընդունեց։

Նիւ—Եորք 23 սեպտ.

Երկիրդը բոլորովին դադրեցաւ։ Գանձը բարեկամ Պօնօ կը գնէ։ Վաղը Գրանտ պիտի բացուի։

Լոնդրա 24 սեպտ.

Ոսկ. Քոնս. 50 3/4
Փոխ 1869 63 1/4
» 1871 67 7/8
» 1872 84 1/2 - 50
Ամերիկ. Քոնս. 92 9/16
Ոսկիներ 24 1/2
Մոնէր 4—36

Լիվերբուլ 22 սեպտ.

Բամբակ Մ. Ն. 9 1/4
Դրսուած 12000 հատ։

ՆԵՐՔԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

Անգլիոյ թագաւորն երկրորդ որդի Լաֆմպուրկի դուքսն երկուշաբթի իրիկուն մայրաքաղաքս հասաւ անգլիական հէլիքսն յոգնեալով։

Սաքս Ալթենպուրգի դուքսն եւ դքսուհին երեքշաբթի օրը մայրաքաղաքս մեկնեցան յիսոկսաս։

ԿՈՍՏԱՆԴՆՈՒՊՕԼԻՍ ԷՍՀԱՄԸ ՍԻՍՏԵՄԻՆ

12 սեպտ. Հոկտեմբերի իրիկուն	56, 24
13 սեպտ. Հինգշաբթի առաւօտ բացուելուս	56,25
կէս օր	56, 6
Գիշեր 13 սեպտ.	
Սովրէթ ժէնէրալի բաժինք Անգ. մր.	10,18
Գրէսի » » Օսմ.	14,30
Գրէսի Օսմրս—Թիւրք	3.75
Ներկայիս պետական հին Դր.	145
» Նոր	38 1/4
Փոխ. 1863	» 350
» 1865	» 357
» 1869	» » 317
» 1872	» » 84.3/4
Թրամուէյ	Օսմ. մր 13,45

ԱԶԳԱՅԻՆ

ՍԻՍՈՒՆ ԵՒ ՄԷԿ ԵՐԵՍՓԻԽԱՆԱՑ ՀԱՆՐԱԳՐՈՒԹԻՒՆԸ.

Այս ձախող և ապօրէն հանրագրութիւնն՝ երկու շաբաթէ ի վեր ամէն օր իր կերպարանքը կը փոխէ. զայն խմբագրող մէկ քանի անձինք օր ըստ օրէ նոր բացատրութիւն և նոր մեկնութիւններ կուտան անոր։ Մեզ համար խիստ զարմանալի է որ մինչդեռ իրենց հանրագրութեան օրինակն հրապարակին մէջ կեցած է, և մինչդեռ քանի մ'արդարախոհ երեսփոխանք՝ որ մեր ներքին նպատակը չդիտնալով ստորագրած էին, յայտնապէս պոյն հերքած են՝ թէ իրենց ստորագրութիւնն յետս կոչելով և թէ ի՛նչ եղանակաւ ստորագրութիւն հաւաքուած ըլլալը յայտնելով, այդ մէկ քանի անձինք տակաւին բաւոն ճիգեր կը թափեն իրենց մտանուր նպատակը ծածկելու։ դեր ազգային անուշտ թերթերը նշաւակելով հասարակաց գուսապարութեան մատնեցին։

Այդ քանի մը խորագոյզ անձինք՝ որ միշտ ազգային այլ և այլ ժողովները վեր ի վայր յուզած են ի վնաս ազգին, իրենց ազգաւոր դիտմանց ընդհանուր ձև մը ստոյգ հատար, այն հանրագրութիւնը 31 երեսփոխանաց հեղինակութեան կը վերագրեն, կարծելով որ այս ճանրով միայն կրնան իրենց նպատակին հասնիլ։

Բայց մոռցած են այդ մէկ քանին որ հանրագիրն ամէն մարդ կարդացած է։ Մոռցած են, որ անոր թաքուն իմաստները զարդուած են մոռցած են որ գոնէ ստորագրող երեսփոխան էֆէնտիներէն ոմանք հաստատակութեան ատենին առջեւ. հանած են անոր բուն հեղինակները։ Զե՞ն գիտեր որ այդպէս ճշմարտութիւններ երևան ելնելէն վերջը՝ երբ 31 երեսփոխանագիրներ կը ձգ են հանրագրութեան հեղինակութիւնը, զարդապէս զանոնք կրպարտած և ազգին առջև ամբաստանած կրլլան, որ ամբարշտութեան վերջին ծայրն է։

Այժմն ամենայն հասկցած է որ այս յուսմանց և խաւարութեանց սկզբնաստաճառները քանի մ'անձինք են։ ամէն մարդ գարձեալ գիտէ որ այն հանրագիրն ստորագրել տալու համար զարդարողներէն մին Նիկոլոս թիւրեան էֆէնտին էր, երկրորդը Հայրենիքի խմբագիրը, և երրորդը Պիկեան էֆէնտին։ առաջինը՝ փափազեանի քէնակոմն է (պաճանաք), երկրորդը փափազեան էֆէնտիներուն հաւատարիմ որբանեակը, երրորդն ալ անանց մեսերիմ խաղիրպոսիանը։ Արդ՝ կը հարցնենք թէ այդ հանրագրութեան հեղինակութիւնն ի՞նչպէս 31 երեսփոխանաց միանգամայն կրնայ պատկանիլ։ քանի որ ստորագրութիւնը հաւաքող էֆէնտիները մոռանալի՞ կը ցուցնեն անոր հեղինակները։

Հանրագրութեան խնդիրը խիստ ծանրակիր է, փասն զի Հայ ազգին պատիւն սնոր ուսկ պատկած է կարեւորը խոցուած։ Այս ծանրութիւնը տեսան. Խրիմեան և այս պատճառաւ Դիւանին ձգեց պատասխանատուութիւնք։ Դիւանն ալ, լսածնուս նայելով, իր երկրորդ նստին մէջ ալ չկրնալով որոշում մ'ընել, խորհեր է երկու կողմանց երեսփոխաններէն մէկ քանին հրաւիրել և այս խնդրոյն վերայ անոնց հետ խորհրդակցիլ։

Մեք կը փափաքինք որ դիւանին այս որոշումն՝ իր խոհեմութեանն ու իմաստութեանը պատասխանէր։ բայց քանի որ մէկ քանի Զօյիլեանք ձեռն ի կուրծս երդուած են ազգային օրինաւոր իշխանութիւնը տապալել, կը կասկածինք որ դիւանին այս հայրենասիրական ջանքը չկարենայ յաջողցուած արդիւնքն տալ։

Մեք՝ իբրեւ ճշմարիտ հայ՝ այն ազգաւոր խմբակին վերջէն բնելիք տարակուութիւններն հիմակուընէ ընելով Դիւանին նպատակութեանը կը յանձնենք։

Ենթադրենք որ սխալկողմեան և ձախակողմեան մէկ քանի երեսփոխանք իրարու հետ իրաւարար ըլլան և համաձայնին դանդաց նիստ ընելու։ բայց այս մտնաւոր համակամութիւնն ընդհանուրին հաւանութիւնը կրնայ յուսալ թերել։ պիտի առարկեն։ վասն զի այն ժամանակ յայտնի պիտի ըլլայ որ երկու կողմանց երեսփոխաններէն մէկ քանի անձինք ընդհանուրին վրայ ազդեցութիւն ունին։ տուանկ ազդեցութիւն մը բնաւ միւս երեսփոխաններդ չեն կրնար ընդունիլ իբրև ազգային անկախ ոյաշտօնեայ։ . . .

Քանի մը Զօյիլեանք կ'ոգասանեն որ նիստդ դանդակ ըլլայ։ իսկ երբ իրենց կամքին հակառակ դանդաղի որոշում ըլլայ, անմիջապէս վերջիւրեալ առարկութիւնը պիտի ընեն։ իսկ եթէ դիւանն անոնց այդ առարկութիւնը տեղի չտալու համար դադրեցուցիչ նիստ ընելու որոշում տայ, պէտք է ուշադրութեան առնու մեր հետեւեալ անկեղծ դիտողութիւնը։

Ընենք թէ ազգակրգմեան երեսփոխանք այդ մէկ քանին չահելու համար՝ խոհեմութիւն համարին, անանց պահանջումն ընդունիլ և ազգին պատիւն տոնոց տաքին տակը ձգելը որ անհնարին է, քանի որ հաւատարիմ աւանդապահներ են հասարակութեան անբաւնաբարելի իրաւանց։ բայց ազգը կրնայ անտարբեր կենալ՝ երբ տեսնէ որ իր պատգամաւորներն իր կամաց և օրինաց հակառակ վարուիլ կուզեն։

Երբ Գաղղիոյ երեսփոխանաց մէջ՝ այս վերջին տարիներս՝ հանրապետութեան և միապետութեան նկատմամբ պատակում մեծի ունեցաւ։ թիւերը յայտարարեց թէ ապէտք է երկրին դիմել և անոր հարցնել թէ ի՞նչպէս ապրիլ կուզէ։ թիւերի այս յայտարարութիւնն երկու կողմանց համար ալ ապաւնեալ մ'էր։ բայց արդար և իրաւացի էր։ զի ազգն երբ երեսփոխանութեան մը մէջ պատասխան կրնայ և երկուքի կրբաժնուի, ալ այնուհետեւ ազգին կամքը չկրնար ճշդիւ ներկայացնել։

Ներկայ պարագայիս մէջ՝ ոչ՝ քանի որ մէկ քանի մարդիկ և խաւարվայրդ անձանց կողմէ ժողովրդեան զդացումը միրաւորելու վտանգ կայ, և այս պատճառաւ պատասխան մ'գոյացած է, դիւանը մեծ խոհեմութեամբ վարուած կրլլայ, եթէ երեսփոխանաց մէջ ազգին պատուոյն հանձնայն մեծութիւն չկրնայ գոյացնել։ Թիւերի հոյլենասիրական օրինակին հետեւելով՝ ազգին կամայը գիտէ։

Եւ մեծիթ կրնայ ըլլալ որ դիւանն ազգին կամաց հակառակ կուսակցից կանգնի այն հանրագրութեան՝ որ մինչեւ այսօր բազմատեսակ մեկնութիւններ ու բացատրութիւններ ըստացաւ իր հեղինակներուն կողմանէ, թէ և այն մեկնութիւններն ալ հեղինակներուն համար մէ մէկ դատապարտութիւններ էին։ Արդ մ'երբեք չներեր որ մէկ քանի անձինք իր տնտնովը ղինքը ճնչեն, ինչպէս որ ընել կուզեն Զօյիլեանք։ ազգ մ'երբեք չներեր որ մէկ քանի կեղծաւոր բերանները իրեն դատարան կանգնին։ համառօտ ըսենք։ ազգ մ'երբեք չներեր որ այդ տեսակ հանրագրութիւն մը իբրև իր կամքը ներկայացնեն։ հանրագրութիւն մը՝ որ Ազգին շահուն և դգայնոց գլխովին հակառակ է։

Դիւանն եթէ կուզէ այդ խնդիրն ըստ օրինի լուծել, ոչ պէտք է շտապ

[illegible] ոչ վարանի, այլ յուզուած խնդրոյն նկատմամբ գոնէիակ նիւսալ [illegible] մը մէկ կողմ ձգէ, որուն հիմ ամրոցի հրեղէնութիւնը հաճուելիաւ տայ։ գարձեալ ժողովրդեան զգացմանցը գէմ է այս դրդուածին մէջ, և առանցին [illegible] կը [illegible] հանրագ յուսիեան քննութիւնը։ այն ժամանակ ոգդը հաճութիւն կուտայ դունիակ նոսի՝ նրբ պատիւն երաշխաւորութեան տակ դրած հանրակրեալ։

Հանրագ բուիթիւնը խաբուելով ընտրողաց էրեռիկանոց դրսեւն ալ դայդ. կրպահանցի։ Սկի տան ոմանց բան կը պարզի, հանրագրին ձայնագ ոգին կը նշանակի, և անոր մէկ քանի հեղինակներն՝ որ միշ ծանօթ են՝ ընդհանուր ժողովոյ ալ կը ծանօթանան։

Հանրագրին բուն հեղինակներն որ ժողովրդային դիմնը խիզճ չեն բերղմնորդելու [illegible] ալ [illegible] ամրոցանել, առանց չիմանալու անանկ կը [illegible] օրդեր [illegible] երեք միլիոն [illegible] և [illegible] կիրակնոյ [illegible] մեջ։ [illegible] ամենայն [illegible] մեջ [illegible] [illegible] [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Այս լրագիրը չարաքիր երիտասարդներ հրատարակուի. հրեշտաքիր. հինգշաբթի եւ շաբաթ օրերը։ Բաժանորդագրութիւնն տեղերն են։ Գալիս Զինիլի խանութի չարիկը թիւ 15։ Մասնաւոր խորհրդատուն իսկ դուռառաց մէջ հնարաւոր հոգատարութեան սենեակները։

ԻԶՄԻՐ. Լուսնոյն ազգ Ջեմշեան.
ՆԻԿՈՄԻԴԻԱ. Խորոյ Լիֆ. Լուկիմեան.
ՊՈՂԻՍ. Լուսնոյն ազգ Թանկէրեան.
ԹԼԳԻՐՅԱՂ. Ցարտ թիւն ազգ Վարդենեան.
ԱԴՐԻԱՆՈՊՈԼԻՍ. Գեւորգ ազգ Ի. Ղեւոնեան.
ՑՐԱՊԻԶՈՆ. Խաչատուր ազգ Լիլոնեան
ՊՍԻՐԻՆ. Պարագեւ ազգ Զաքարեան.
ՄԻՒԵ. Ա. Կրիգոր ազգ Փոթիկեան.
ԵԱԵ. Մ. ազգ Խաչիկեան.
ՓՈՓԵԱՆ Ա. Կրիգոր ազգ Աշեան.
ՀԱԼԷՊ. Զինոդոյտ ազգ Տէր Մարգարեան.
ԵՐԶՆԿԱ. Թաղեոս ազգ Բագրատունի.
ՍԻՎՐԻՏԻՍԱՐ. Պարոնակ ազգ Ղարպաեան
Ուրիշ քաղաքներէ առարկրաբի ուղղիներն ազգ անդերէն ամենեւ Թղթակցել։

ՍԷԼԱՆՕԺԷՆ

ՃԵՐՄԱՆ ՄԱՔԵՐ ՆԵՐԿԵԼՈՒ ԳԵՐԱԶՈՒՆ ԴԵՂ

Փարիզի ճարտարապետական գիտութեանց ընկերութենէն չքաջարարուած վարձատրուած, որ մեկ վայրկեանի մէջ եւ ամենայն դանդաղ կը ներկէ մազերու մորուքները, առանց մորթին վնաս մը տալու եւ առանց յետոյ հոտ մ'ունենալու։ Այս ներկը մինչեւ հիմա գործածուածներուն ամենէն գերազանցն է։

Ի գանուիլ Տէր Սուրբի, Զոգանոցի եւ Գիր. Բրիքանի գեղարանները։

Գին 6, 12 եւ 15 ֆրանք։

MARQUE DE FABRIQUE — EXP: 1855 — MED: 1861

FER QUEVENNE

APPROUVÉ PAR L'ACADÉMIE DE MÉDECINE.
AUTORISÉ PAR CIRCULAIRE SPÉCIALE DU MINISTRE.

ԳԻՐ ՎԻՐՍԷՆ

Բժշկական ճեմարանէն հաստատեալ թիւն ստացած, եւ պաշտօնէին յատուկ շրջաբերականով հրամցուած։

Քէվէնի երկաթը (չէրկ մսոցս) արեան նուազութենէ կամ տկարութենէ յառաջ եկած ամեն հիւանդութիւնները կը բուժէ, առանց գործածողին տկարները սեւցնելու, եւ երկամիտ գեղոյ ամենէն ազդաւորագոյնն եւ արժանն է։

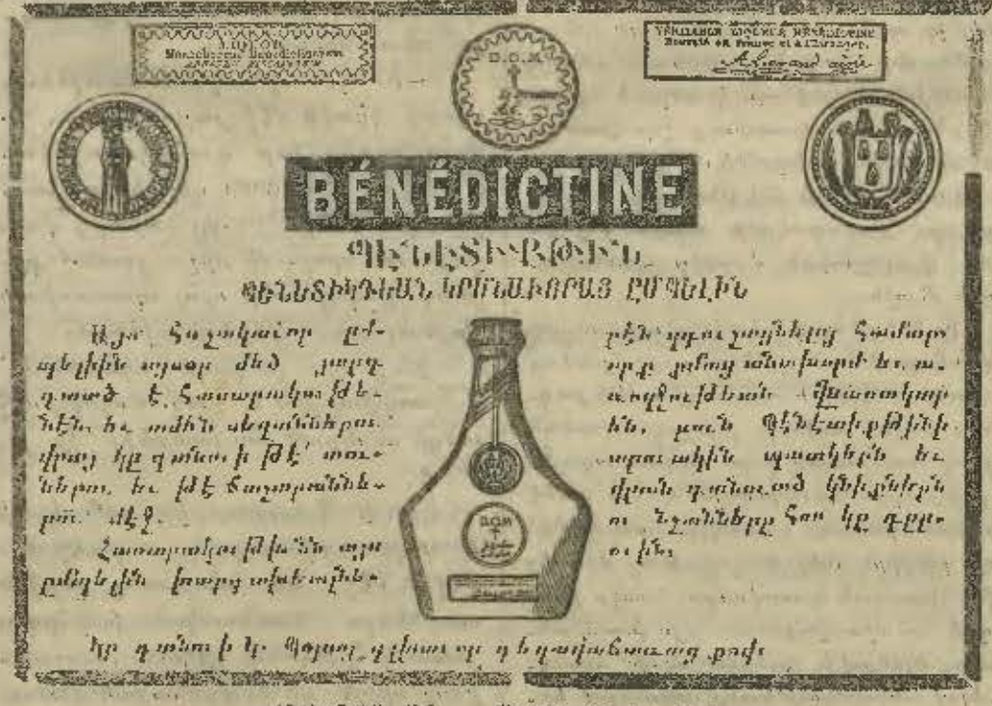
«Փորձը հաստատեց ինձ թէ երկամիտ գեղագրութեանց ոչ մէկը Քէվէնի երկաթին չափ գիրուտարանելի է երբոր չափով գործածուի»։

Գտնուած Փարիզի թմշիական ճեմարանին Գիշերայոյ։

Քէվէնի երկաթը կը ծախուի 100 չափով չիւր 3 1/2 ֆր.
200 հատագիրով չիւր 5 ֆր.
100 » չիւր 3 ֆր.
Ընդհանուր մեծաքանոց փարիզ Ռիւ Տէ Ռիվոլի 10. CENTIG.

Գիշ—Ամ. փոստը 14։ Լիմիլ Ժենոֆա քսիլ եւ ամեն գեղարանները։

Քէվէնի կնիքն եւ վիրաբոյժներ գործածարանին դրոշմանիշը պէտք է պահանջել։



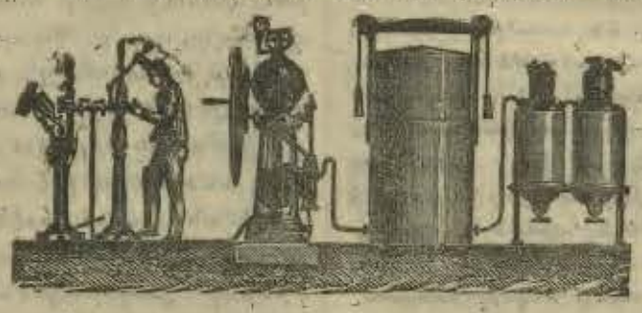
ՊԵՆԵԴԻԿՏԻՆԷ
ՊԵՆԵԴԻԿԵԱՆ ԿՐՈՆԱՒՈՐԱՑ ԸՄՊԱԼԻՆ

Այս հռչակաւոր ըմպելիին ապաք մեծ յարգ գոյած է հասարակութենէն եւ ամեն սեղաններու վրայ կը գտնուի թէ՛ տուներու եւ թէ հաստատութիւններու մէջ։

Հաստատեալ թիւն ապրանքին խորոյ ուխտիներ կը գտնուի Գինեվաճառներ եւ վիրան գտնուած կնիքներն ու նշանները հոս կը դիտուին։

Կը գտնուի Գիշերայոյ գլխաւոր գեղարանի քով։

ԸՄԲԼԻՉՅԱ ԲՈՅԼԻԹԻՒՆ
ԱՄԵՆ ՏԵՍԱԿ ԿԱՋԱՒՈՐ ԸՄՊԵԼԻՆԵՐ ՇԻՆԵԼՈՅ ՀԱՄԱՐ



Ինչպէս են Լիմնատոս, Օրանժլիզ, Պոտա—Վոմիէր, Փրիքոտ եւ գինեներ

ՀԱՐՄԱՆ ՀԱՅԵՍԲԻ

Վիկտոր եւ չքանչանեներով վարձատրեալ մեքենագործէն հնարած, Փարիզ Գիշերայոյ Բուսանիէր թիւ 144

Այս գործիքներն իրենց ստացողներ թեանը համեմատ որ օրը 1200էն մինչեւ 1000 չիւր կը հատնի. 1600էն մինչեւ 5500 ֆրանգ գին ունեն։ Փրիքոտ գինիներ չինելու գործիքներն ալ որ մէջէն արդարացած են, 30—450 50—1000 ճիշ. փրիքոտ գինի կարտադրեն. եւ 3000էն 5000 ֆրանգ գին ունին։

ԼՕԳՈՄ

ՄԵՆ ԵՒ ՓՈՔՐ ԼՕԳՈՄ

Ջ---Յ--Ն եւ Գլանոյ

Գեան տասիճան մթնոլորտի ճնշումը փոքրացած. խիստ վարկեալ ոգով եւ ամիրաչէն, որ գլխուն թեամբ կը քակուի կը նստուի եւ կը մաքրուի։

Դեղանոցներ նոր թոց բարձրանալն հակառակ. Հերման Լաշարէթիստ. Նրան է միայն, որ իւր խոցոփանիներուն ներգանցու միջոցներուն պահելու գիներ չէ բարձրացուցած։

ԼԷ ՏՐԻԲԻՍ ԲԻԼԼԻՐ

Մորթի խնամոց եւ գունոյ թարմութեան եւ գեղեցկութեան համար անկնանց խնամ հարկաւոր եւ բնական օծառ։

Լ. Թ. Փիվէրէն հնարուած հոգարի հիթոյ Ընդհանուր մթնոլորտ փարիզ Պուլվար ոք Ամբասադորի թիւ 10։

ԱԿՈՒԱՅԻ ՋՈՒՐ ԵՒ ՓՈՇԻ ԿԱՏԱՐԵԼԱԳՈՐԾԵԱԼ

ՏՈՒՌՈ Ի Ա. Ա. ՊՈՆ ԲԱԶԵՆԻՆ

Այս ջուրն ու փոշին ուրիշ ոչ ոք տեղակ ջուրերէն ու փոշիներէն հարիւրին 40 անգամ գնով կը ծախուին։ բայց անուշահոտութեան եւ օգտակարութեան, կոյսերն ալ կը գերազանցեն։

Ամեն գլխաւոր գեղագործաց վաճառարանաց եւ հոտավաճառաց քով կը գտնուի։

Eau et poudre Dentifrices

PERFECTIONNÉES DU DOCTEUR

J. V. BONN

ԱԿՈՒԱ ՃԵՐՄԿԱՆՈՑ ՋՈՒՐ ԵՒ ՓՈՇԻ ԿԱՏԱՐԵԼԱԳՈՐԾԵԱԼ

ՏՈՒՌՈՅ Ի. Վ. ՊՈՆ ԲԱԶԵՆԻՆ

Այս ջուրն եւ փոշին ուրիշ ամեն ջուրերէ եւ փոշիներէ գերազանց է։ բոլոր անուշ հոտովն եւ օգտակար յատկութիւնքը են ունեցեալ ամենէն ալ հարիւրին 40 փոր գնով կը ծախուի։

Ամեն գլխաւոր գեղագործաց եւ անուշահոտութիւնք վաճառողաց քով կը գտնուի։

Փարիզ Ռիւ Տէ Շամբ թիւ 1

Գլխաւոր գեղարանները կը գտնուի

ԹՄԲԱԿԻՒ—ՏՆՕՐԷՆ
Ա. Ս. ԴԻՈՒԼՈՒՆԱՑ

CAPSULES de RAQUIN au Baume de COPAHU

ՔԱՊՍՈՒԼ ՌԱՔԷՆ։ Գոպանի հիւանդութեանց դեղ։ Գոպոյի բժշկական ճեմարանէն հաստատած, որ 100 հիւանդի մերոյ փորձել եւ ամենուն ալ բժշկութիւնը ձեռք բերել է։ Քսաներորդ դարուն ամեն տեսակ բարդագրութիւններէն յաջողն դասած է։ յարանելով միանգամայն թէ այս քապսիւլը դիւրութեամբ կը հալի առանցքի մէջ։ եւ անախորժ դգացողութիւն չը պատճառեր բնաւ։

Կը գտնուի Փարիզ Գոպոյ Սէն Տրնի փողոց թիւ 78, եւ ամեն դեղագործաց քով

VESICATOIRE d'ALBESPEYRES

ԽԱՐԱՆ ԱԼՊԷՍՊԵՅՐԻ։ Ոչ Գոպոյի, Թուրքիոյ եւ Միացեալ Նահանգաց զինուորական հիւանդանոցներուն մէջ ընդունուած է, եւ պաշտօնական կանոնաւոր ներդրած թիւն ունի։ Այն մի խարան իր կանոնը կողմը Արպէսպէյրի առորագրութիւնը պէտք է ունենայ։

Փարիզ Գոպոյ Սէն—Տրնի փողոց թիւ 78, եւ ամեն դեղագործաց քով կը գտնուի։

CAPSULES DE RAQUIN AU COPAHU

HÉMORRHOÏDES

ԷՄՕՌՕԻՏ

ԷՐԻՒՆԵԼՀՈՒԱՍԻԹՈՒԹԻՒՆ

ՓԻԼԻՊ Է. ԳՕՍՈՆ ՏԻ. ԱՖՕՐՏԻՈՍ

ՏՈՒԲՈՅ ԷՐՊԷԼԻ

Էրպ հատադեղն եւ բանուսան փարիզի. Պէլճիոյ Անգլիոյ եւ Խաղիոյ բժշկական ճեմարաններէն հաստատած, եւ Թուրքիոյ կայսրութեան խարհրդէն ընդունուած են։ եւ գերազանց յատկութիւններ ունին արեան հոսանքի քիչ աւելի մէջ գտնուելու եւ ցաւերն անցուցանելու՝ առանց անդրադարձման վտանգի։

Ամբարտաւանի փոխով հատադեղն չիչն է 3 ֆր. Աքսորտիսի հիմամբ հատադեղն չիչն է 4 ֆր. իսկ բանատային չիչը 3 ֆրանք։

Կը գտնուի փարիզ Ռիւ Լաֆայէթ փողոցը թիւ 113, եւ ամեն երկրի դեղագործաց գլխաւոր դեղարանները։

ԳՈՊՈՅԻ ԼԱՖԻՏԷԹԷՈՐ

ԳՈՊ ՊՈՍԿ ԼԱՖԻՏԷԹԷՈՐ

Գոպոյի Պերիոս Ասարիոյ Ասարիոյ Գոպոյի Ասարիոյ Գոպոյի Ասարիոյ Գոպոյի